



Св. Архангела Михаїла Українська Католицька Церква
St. Michael the Archangel Ukrainian Catholic Church
2401 Eastern Ave., Baltimore, MD 21224

о. Юрій Пилипчук, парох – Rev. Yuriy Pylypchak, Pastor

Cell Phone: 443-824-6878

Rectory Phone: 410-675-7557

e-mail: tserkva@yahoo.com Facebook: <https://www.facebook.com/stmichaelukrainianbaltimore>

website: www.stmichaelukrainiancatholicbaltimore.org

April 26, 2026

VOLUME 2026 NO. 17

Христос Воскрес! Воістину Воскрес!
Christ is Risen! Indeed He is Risen!

НЕДІЛЯ РОЗСЛАБЛЕНОГО / SUNDAY OF THE PARALYTIC

Tone 3 *Epistle – Acts 6:1-7* *Gospel – Mk. 15:43 – 16:8*

Нед 26 Квіт	7:30 AM	Сповідь - Confessions
Sun 26 April	8:00 AM	Свята Літургія (англійською мовою) за всіх волонтерів Divine Liturgy (English language) for all volunteers
	10:00 AM	Свята Літургія за всіх парафіян (українською мовою). Divine Liturgy for the parishioners of the parish (Ukrainian language)

Пон 27 Квіт Не буде Святої Літургії
Mon 27 April No Divine Liturgy

Вів 28 Квіт 8:15 AM Свята Літургія за Україну (Панахида за всіх померлих)
Tue 28 April Divine Liturgy for Ukraine (Panakhida)

Сер 29 Квіт Не буде Святої Літургії
Wed 29 April No Divine Liturgy

Чет 30 Квіт 8:15 AM Свята Літургія за всіх хворих та потребуючих на парафії
Thu 30 April Divine Liturgy for all the sick and needy in the parish

П'ят 01 Трав Не буде Святої Літургії
Fri 01 May No Divine Liturgy

Суб 02 Трав Не буде Святої Літургії
Sat 02 May No Divine Liturgy

НЕДІЛЯ САМАРЯНКИ / SUNDAY OF THE SAMARITAN WOMEN

Tone 4 *Epistle – Acts 11:19-26; 29-30* *Gospel – Jn. 4:5-42*

Нед 03 Трав	7:30 AM	Сповідь - Confessions
Sun 03 May	8:00 AM	Свята Літургія (англійською мовою) за всіх волонтерів Divine Liturgy (English language) for all volunteers
	10:00 AM	Свята Літургія за всіх парафіян (українською мовою). Divine Liturgy for the parishioners of the parish (Ukrainian language)

Пон 04 Трав Не буде Святої Літургії
Mon 04 May No Divine Liturgy

Вів 05 Трав 8:15 AM Свята Літургія за Україну (Панахида за всіх померлих)

Tue 05 May

Divine Liturgy for Ukraine (Panakhyda)

Сер 06 Трав
Wed 06 May

Не буде Святої Літургії
No Divine Liturgy

Чет 07 Трав
Thu 07 May

8:15 AM

Свята Літургія за всіх хворих та потребуючих на парафії
Divine Liturgy for all the sick and needy in the parish

П'ят 08 Трав
Fri 08 May
Liturgy

Не буде Святої Літургії
No Divine

Суб 09 Трав
Sat 09 May

Не буде Святої Літургії
No Divine Liturgy

**SUNDAY OF THE PARALYTIC
(Fourth Paschal Sunday)**

Christ is risen from the dead! By death He conquered Death, and to those in the graves He granted life.
Christ is risen from the dead! By death He conquered Death, and to those in the graves He granted life.
Christ is risen from the dead! By death He conquered Death, and to those in the graves He granted life.

Troparion and Kontakion:

Troparion (3): Let the heavens be glad, let the earth rejoice, for the Lord has done a mighty deed with His arm. He trampled death by death; He became the firstborn of the dead; He saved us from the abyss of Hades and granted great mercy to the world.

Glory be to the Father, and to the Son, and to the Holy Spirit.

Kontakion (3): With Your divine protection, O Lord, as You once raised the paralytic, now lift up my soul paralyzed with all kinds of sin and evil deeds of wickedness, so that, as saved, I may cry out to You: Glory be to Your might, O merciful Christ!

Now and for ever and ever: Amen.

Kontakion (8): Although You descended into the grave, O Immortal One, You destroyed the power of Death. You arose again as a victor, O Christ God. You announced to the women bearing ointment: Rejoice! You gave peace to Your apostles and resurrection to the fallen.

Prokimenon:

Prokimenon (1): May Your kindness, O Lord, be upon us who have put our hope in You.

Verse: Exult, you just, in the Lord; praise from the upright is fitting.

Prokimenon (1): May Your kindness, O Lord, be upon us who have put our hope in You.

Epistle:

Reading of the Acts of the Holy Apostles. (Acts 9:32-42)

In those days, as Peter was passing through every region, he went down to the holy ones living in Lydda. There he found a man named Aeneas, who had been confined to bed for eight years, for he was paralyzed. Peter said to him, "Aeneas, Jesus Christ heals you. Get up and make your bed." He got up at once. And all the inhabitants of Lydda and Sharon saw him, and they turned to the Lord. Now in Joppa there was a disciple named Tabitha (which translated means Dorcas). She was completely occupied with good deeds and almsgiving. Now during those days she fell sick and died, so after washing her, they laid [her] out in a room upstairs. Since Lydda was near Joppa, the disciples, hearing that Peter was there, sent two men to him with the request, "Please come to us without delay." So Peter got up and went with them. When he arrived, they took him to the room upstairs where all the widows came to him weeping and showing him the tunics and cloaks that Dorcas had made while she was with them. Peter sent them all out and knelt down and prayed. Then he turned to her body and said, "Tabitha, rise up." She opened her eyes, saw Peter, and sat up. He gave her his hand and raised her up, and when he had called the holy ones and the widows, he presented her alive. This became known all over Joppa, and many came to believe in the Lord.

Alleluia Verses:

Verse: I will sing forever of Your love, O Lord; through all ages my mouth will proclaim Your truth.

Alleluia, Alleluia, Alleluia.

Verse: Of this I am sure, that Your love lasts forever, that Your truth is as firmly established as the heavens.

Alleluia, Alleluia, Alleluia.

Gospel: (Jn 5:1-15)

At that time, Jesus went up to Jerusalem. Now there is in Jerusalem at the Sheep [Gate] a pool called in Hebrew Bethesda, with five porticoes. In these lay a large number of ill, blind, lame, and crippled. One man was there who had been ill for thirty-eight years. When Jesus saw him lying there and knew that he had been ill for a long time, he said to him, "Do you want to be well?" The sick man answered him, "Sir, I have no one to put me into the pool when the water is stirred up; while I am on my way, someone else gets down there before me." Jesus said to him, "Rise, take up your mat, and walk." Immediately the man became well, took up his mat, and walked. Now that day was a sabbath. So the Jews said to the man who was cured, "It is the sabbath, and it is not lawful for you to carry your mat." He answered them, "The man who made me well told me, 'Take up your mat and walk.' They asked him, 'Who is the man who told you, 'Take it up and walk'?" The man who was healed did not know who it was, for Jesus had slipped away, since there was a crowd there. After this Jesus found him in the temple area and said to him, "Look you are well; do not sin anymore, so that nothing worse may happen to you." The man went and told the Jews that Jesus was the one who had made him well.

It is truly right... (Or the Hirmos of the Feast):

The angel exclaimed to her, full of grace: Rejoice, O pure virgin, again I say: Rejoice! Your Son is risen from the grave on the third day and has raised the dead. Let all nations rejoice.

Shine in splendor, O new Jerusalem! For the glory of the Lord is risen upon you. Sing with joy and rejoice, O Zion sing. And you, pure Mother of God, rejoice in the resurrection of your Son.

Communion Verse:

Receive the Body of Christ! Drink the Source of immortality.
Praise the Lord from the heavens; praise Him in the highest.
Alleluia, Alleluia, Alleluia.

Blessed is He Who Comes:

Christ is risen from the dead! By death He conquered Death, and to those in the graves He granted life.

We have seen the true light:

Christ is risen from the dead! By death He conquered Death, and to those in the graves He granted life.

May our mouths be filled:

Christ is risen from the dead! By death He conquered Death, and to those in the graves He granted life.

Christ is risen from the dead! By death He conquered Death, and to those in the graves He granted life.

Christ is risen from the dead! By death He conquered Death, and to those in the graves He granted life.

Blessed be the name of the Lord:

Christ is risen from the dead! By death He conquered Death, and to those in the graves He granted life.

Christ is risen from the dead! By death He conquered Death, and to those in the graves He granted life.

Christ is risen from the dead! By death He conquered Death, and to those in the graves He granted life.

Glory and Now:

Christ is risen from the dead! By death He conquered Death, and to those in the graves He granted life. Lord, have mercy. Lord, have mercy. Lord, have mercy. Give the blessing.

НЕДІЛЯ РОЗСЛАБЛЕНОГО

Христос воскрес із мертвих, смертю смерть подолав, і тим, що в гробах, життя дарував.

Христос воскрес із мертвих, смертю смерть подолав, і тим, що в гробах, життя дарував.

Христос воскрес із мертвих, смертю смерть подолав, і тим, що в гробах, життя дарував.

Тропарі і Кондаки:

Тропар (3): Нехай веселяться небесні, нехай радуються земляни, бо показав владу рукою Своєю Господь. Він смертю смерть подолав, первістком з поміж мертвих став, визволив нас із глибин аду, і подав світові велику милість.

Слава Отцю, і Сину, і Святому Духові.

Кондак (3): Підведи Господи, божественним Своїм змилюванням, душу мою, тяжко розслаблену всякими гріхами й негідними вчинками, як і розслабленого підвів Ти колись, щоб вона, спасенна, звивала до Тебе: Милосердний Христе, слава владі Твоїй!

І нині, і повсякчас, і на віки вічні. Амінь.

Кондак (8): Хоч і до гробу зійшов Ти, Безсмертний, то адову зруйнував Ти силу і воскрес, як переможець, Христе Боже, жінкам мироносицям звістивши: Радуйтеся! І мир дарував Ти Своїм апостолам, упалим же подав воскресіння.

Прокімен:

Прокімен (1): Милість Твоя, Господи, хай буде над нами, бо ми надіялись на Тебе.

Стих: Радуйтеся, праведні, в Господі, правим належить похвала.

Прокімен (1): Милість Твоя, Господи, хай буде над нами, бо ми надіялись на Тебе.

Апостол:

Діянь святих апостолів читання. (Ді 9:32-43)

Тими днями, сталося, що Петро, обходячи всі усюди, прибув і до святих, що мешкали в Лідді. Там він знайшов одного чоловіка, на ім'я Еней, що лежав на ліжку вісім років і був паралітик. Петро сказав до нього: "Енею, Ісус Христос тебе оздоровляє. Устань і сам постели собі ліжку!" І вмить той підвівся. І бачили його всі мешканці Лідди та Сарону, і навернулися вони до Господа.

Була ж у Яффі одна учениця на ім'я Тавита, що значить у перекладі Дорка (Сарна). Вона була повна добрих діл та милостині, що чинила. І сталося тими днями, що вона занедужала й умерла. Обмили її і поклали в горниці. А що Лідда лежить близько Яффи, учні, почувши, що Петро там, послали двох чоловіків з проською до нього: "Не отягайся прийти аж до нас!" Петро негайно рушив з ними. І як прийшов, вони його повели наверх у горницю, де всі вдови оточили його з плачем, показуючи йому туніки й плащі, що їх робила Дорка, бувши з ними. Велівши всім вийти з хати, Петро став на коліна й почав молитися, а повернувшись до тіла, мовив: "Тавито, встань!" І та відкрила свої очі й, побачивши Петра, сіла. Він же подав їй руку та й підвів її і, прикликавши святих та вдів, поставив її живою. Довідалась про це вся Яффа, і багато повірило в Господа.

Аллилуя:

Стих: Милості Твої, Господи, оспівуватиму повік, і з роду в рід.

Аллилуя, аллилуя, аллилуя.

Стих: Бо сказав Ти: Повік милість збудується, на небесах приготується істина Твоя.

Аллилуя, аллилуя, аллилуя.

Євангеліс: (Ів 5:1-15)

Того часу, було свято юдейське, тож Ісус прибув до Єрусалиму. А є в Єрусалимі при Овечих воротах купелеве місце, по-єврейському воно зветься Витесда, що має п'ять критих переходів. Лежала в них сила недужих, сліпих, кривих, усохлих, які чекали, коли то зрушиться вода: ангел бо Господній сходить час від часу в купелеве місце та й заколочував воду, і хто, отже, перший поринав по тому, як вода заколочувалася, то одужував – хоч яка б там була його хвороба.

Один чоловік там був, що нездужав тридцять і вісім років. Побачив Ісус, що він лежить, а довідавшись, що було воно вже дуже довго, каже до нього: "Бажаєш одужати?" "Не маю нікого, пане, - одрікає йому недужий, - хто б мене, коли ото вода зрушиться, та й пустив у купіль: бо ось тільки я прийду, а вже інший передо мною поринає." Мовить Ісус до нього: "Устань, візьми ложе твоє і ходи!" Відразу ж і одужав той чоловік, і взяв ложе своє і почав ходити. Був же той день - субота. Юдеї і кажуть до одужалого: "Субота адже ж! Не личить тобі ложе носити!" А той їм у відповідь: "Візьми ложе твоє і ходи, - сказав мені, хто мене оздоровив." Спитали його: "Хто він - той, що сказав тобі: Візьми і ходи?" Та одужалий не знав, хто він, бо Ісус зник у натовпі, що юрмився на тому місці. Щойно потім знайшов його Ісус у храмі і

мовив до нього: “Оце ти видужав, - тож не гріши більше, щоб щось гірше тобі не сталося.” Чоловік пішов і оповів юдеям, мовляв, той, хто його оздоровив, - Ісус.

Достойно:

Ангел звістив Благодатній: Чиста Діво, радуйся! І знову кажу: Радуйся! Твій син воскрес на третій день із гробу, і мертвих воскресив. Люди, веселіться!

Світися, світися, новий Єрусалиме! Слава бо Господня на тобі засяяла! Радій нині і веселися, Сіоне, а ти, чиста Богородице, втішайся воскресінням Сина твого.

Причасний:

Тіло Христове прийміть, джерела безсмертного споживіть.
Хваліте Господа з небес, хваліте Його на висотах.

Алилуя, алилуя, алилуя.

Благословенний:

Христос воскрес із мертвих, смертю смерть подолав, і тим, що в гробах, життя дарував.

Ми бачили світло:

Христос воскрес із мертвих, смертю смерть подолав, і тим, що в гробах, життя дарував.

Нехай сповняться уста наші:

Христос воскрес із мертвих, смертю смерть подолав, і тим, що в гробах, життя дарував.

Христос воскрес із мертвих, смертю смерть подолав, і тим, що в гробах, життя дарував.

Христос воскрес із мертвих, смертю смерть подолав, і тим, що в гробах, життя дарував.

Нехай буде ім'я Господнє:

Христос воскрес із мертвих, смертю смерть подолав, і тим, що в гробах, життя дарував.

Христос воскрес із мертвих, смертю смерть подолав, і тим, що в гробах, життя дарував.

Христос воскрес із мертвих, смертю смерть подолав, і тим, що в гробах, життя дарував.

Слава і нині:

Христос воскрес із мертвих, смертю смерть подолав, і тим, що в гробах, життя дарував. Господи, помилуй. Господи, помилуй. Господи, помилуй. Благослови.

ДОДАТКОВІ ОГОЛОШЕННЯ – ADDITIONAL ANNOUNCEMENTS

<i>Sundays</i>	Family Kava Schedule
<i>April 26</i>	JoAnn Karagiannis & Maria Swain
<i>May 03</i>	Stelmach family
<i>May 10</i>	Mother's Day / День матері
<i>May 17</i>	Open
<i>May 24</i>	Open
Save the Date! 😊	
04/26/26	Презентація фільму “War Doctors: Ukraine” / Presentation of the film “War Doctors: Ukraine”
05/10/26	Mother's Day / День матері
05/17/26	Перша Сповідь та Урочисте Причастя First Confession and Solemn Holy Communion
05/24/26	Pentecost Sunday coincides with the Memorial Day weekend - no 2nd Blessing of graves due to holiday weekend. Families that still need to have their family graves blessed, please call Fr. Yuriy 443-824-6878 to schedule an appointment.
05/26 – 05/28	Pyrohy/Pierogi Preparation ~ Volunteers Needed
05/30/26	May FUNDRAISER: Pyrohy/Pierogi & Ukrainian Food Sale
05/31/26	Концерт - Заслужений Артист України Валерій Твін Concert - Honored Artist of Ukraine Valeriy Tvin
06/10 – 06/20	Fr. Yuriy on vacation / о. Юрій на вакаціях
06/29 – 07/03	1st week of Summer Camp
07/06 – 07/10	2nd week of Summer Camp

Оголошення про намір одруження / Marriage Announcement

The Church announces that

Michael Alexander Guy, son of Alfred H. Guy and Nadia M. Guy,

and

Maya Stefania Murphy, daughter of Michael B. Murphy and Lidia M. Futey,

intend to enter into the Holy Sacrament of Matrimony on May 9th.

If anyone knows of any canonical impediment to this marriage, they are obliged to make it known to the pastor.



❖ **Запрошуємо всіх до церкви на каву. We invite everyone to the Church hall for the coffee hour.** Family Kava schedule is posted further in the bulletin. A sincere thanks to all those who help make our coffee & cake successful. All profit from Coffee Social Hour is being donated to the Ukrainian Military. Щира подяка всім, хто приготувляють недільну каву. Приходи з недільної кави передаємо на потреби Збройних Сил України!

❖ Якщо ви хочете подати якісь повідомлення у церкві або в залі, просимо перше повідомити отця або мужів довір'я. If you want to advertise, post or leave flyers in the church or hall please obtain permission from Father Yuriy or the Financial Officers. Thank You for your cooperation.

❖ **Відвідування хворих.** о. Юрій вділяє Таїнства Причастя, Сповіді, Єлеопомазаня та молитви на оздоровлення з відвідуванням хворих. Якщо ви хворі і не можете приїхати до церкви на Літургію і хочете бути доданими до списку для відвідування священника, зателефонуйте до пароха.

❖ **Sick Calls** Fr. Yuriy is distributing the Eucharist and administering the Sacraments of Healing Penance and Anointing of the Sick to the Homebound. If you are sick and unable to make it to the Liturgy and want to be put on the list for a priest's visit, please call Fr Yuriy.

❖ **Сповідь:** Отримати дар Святої Тайни Сповіді можна за півгодини до початку Божественних Літургій: з 7:30 і з 9:30 ранку щонеділі. Для сповіді в інший час сконстатуйтеся з о. Юрієм. Скористаймося цими дарами Божого милосердя для свого духовного оновлення.

❖ **Confessions:** Confession is offered to the faithful ½ hour before each scheduled Divine Liturgy - Sundays at 7:30 and 9:30 AM. For confession at other times, please contact Father Yuri. Let us take advantage of these gifts of God's mercy for our spiritual renewal.

❖ **Приймання св. Причастя:** підійдіть, стійте рівно, трохи відхиливши голову назад, відкрийте уста широко (не висувайте язик і не кажіть «амінь»). Після того, як священник дав вам св. Причастя, закрийте уста, спожийте пресвяту евхаристію і поверніться до свого місця.

❖ **Holy Communion:** Reception of the Holy Eucharist is reserved for Baptized Catholics whose consciences are free from mortal sin. Please come forward, tilt your head back slightly, open your mouth wide, (do not stick out your tongue and do not say "Amen"). After the priest gives you the Holy Eucharist, close your mouth, consume the Holy Eucharist, and return to your place.

❖ **Просимо молитися за хворих та парафіян похилого віку:**

❖ **We ask that you remember our sick and aged parishioners in your prayers:**

Our prayer list of the sick or elderly of our parish: Ostep, Stephen Chorney, Oleksander, Roman, John Korz, Taisa Korz, Stephen Lycholat, Olga Miller, Ihor Poliszczuk, Yulia Poliszczuk, Roma Stafford, Maria Wernyj, Bohdan Vrublevskyi, Maryann, Helena Zozulak, Orest Hanas, Nancy, Boby, Lee Johnson, David, Bobby, Nancy, Yuriy Kotyk. If you know of someone who should be on this list, should be visited by Father, needs assistance or care visits, please contact Fr Yuriy with the name and contact information of the individual. Our prayer for the sick and the aged is truly helpful and comforting. In your Christian Charity, kindly remember our sick and elderly parishioners in your prayers and perhaps a card or note.

❖ Просимо повідомити отця Юрія якщо хтось є хворий, немічний, потребує допомогу або відвідини.

❖ St Michael Cemetery Administrator - Stephen Humeniuk - 410-967-0501 or email ukiestefan@gmail.com.

❖ St Michael's Financial Advisors can be contacted at: John Wojtowycz - jswojo64@gmail.com or 443-223-9220;

❖ Ihor Remsky- 443-835-7194; or Stephen Humeniuk - 410-967-0501 or email ukiestefan@gmail.com.

з любов'ю в Христі, о. Юрій

Yours in Christ – Father Yuriy

**PLEASE CONTINUE TO PRAY FOR OUR BROTHERS & SISTERS IN UKRAINE
SLAVA UKRAINI – HEROYAM SLAVA! GLORY TO UKRAINE – GLORY TO THE HEROES!
ПРОСИМ ПАРАФІЯН МОЛИТИСЬ ЗА УКРАЇНУ! СЛАВА УКРАЇНІ! - ГЕРОЯМ СЛАВА!**

Stay connected with your parish family: website <https://www.stmichaelukrainiancatholicbaltimore.org/>

Visit the church facebook page <https://www.facebook.com/stmichaelukrainianbaltimore/>

SUMMER CHILDREN'S CAMP 2026

Ukrainian Catholic Church of St. Michael, Baltimore
invites **children ages 6–12!**

Duration: 1–2 weeks (your choice)
Time: 8:00 AM – 5:00 PM (Drop-off available from 7:30 AM)

Camp Dates:
1 June 29 – July 3
2 July 6 – July 10

Camp Highlight:
Movie night with an overnight stay.

Camp Cost (per week):
✓ \$325 – Parishioners
✓ \$350 – Non-parishioners
✓ 10% discount for the second child in the family

Camp Program:
✓ Games and competitions
✓ Fun water games
✓ Creative activities
✓ Pizza Friday
✓ Outdoor picnic

Volunteers Welcome (ages 13+!)
⚠ Limited spots available!
☎ 443-824-6878 (Fr. Yuri)
✉ yurypchak@ukrcatholic.org

Let's create an unforgettable, and joyful summer together!

ЛІТНІЙ ДИТЯЧИЙ КЕМП 2026

Українська католицька церква Святого Михаїла, м. Балтимор
запрошує **дітей 6–12 років!**

Тривалість: 1–2 тижні (на ваш вибір)
Час: 8:00 – 17:00 (можна приводити з 7:30)

Дати кемпу:
1 29 червня – 3 липня
2 6 – 10 липня

Програма кемпу:
⚽ Ігри та змагання
🌊 Веселі водяні ігри
🍳 Творчі заняття
🍕 Pizza Friday
🌳 Пікнік на природі

Родзинка кемпу:
вечір фільму з ночівлею, який подарує дітям особливі спільні враження

⚠ **Вартість:** \$325 парафіяни
• \$350 непарафіяни
✓ 10% знижка для другої дитини в сім'ї

Запрошуємо волонтерів від 13 років!
⚠ Кількість місць обмежена!
☎ 443-824-6878 (о. Юрій)
✉ yurypchak@ukrcatholic.org

Разом створимо незабутнє та радісне літо!

WAR DOCTORS: UKRAINE

A work-in-progress film from the front.
Directed by Ako K.

Sunday, April 26th
Liturgy 10:00AM
Presentation to follow

Неділя, 26 Квітня
Літургія 10:00
Опісля Презентація

St. Michael the Archangel Ukrainian Catholic Church
2401 Eastern Ave, Baltimore, MD

Св. Архангела Михаїла Українська Католицька Церква
2401 Eastern Ave, Baltimore, MD

St. Michael the Archangel
Ukrainian Catholic Church
2401 Eastern Ave. Baltimore

Food Sales 2026

February 28th
March 28th - Ukrainian Easter Food Sale and Bazaar
April 25th
May 30th

➤ We are making the following items which must be pre-ordered:

- ◆ Potato Pyrohy / Pierogi – \$11 per dozen
- ◆ Sauerkraut Pyrohy / Pierogi – \$11 per dozen
- ◆ Sausage & Sauerkraut Platter – \$6 each
- ◆ Borscht (Red Beet Soup) – \$5 per container
- ◆ Stuffed Cabbage Rolls – \$4 each or 4 for \$15

Another Ukrainian and European products can be found here:

Submit your order to baltimorepierogi@gmail.com. Please include your name and phone number. You will receive an order number. please have it at pickup.

УКРАЇНСЬКА КАТОЛИЦЬКА ЦЕРКВА
СВ. АРХАНГЕЛА МИХАЇЛА

Благодійний концерт

ПІД ЗОЛОТИМИ КУПОЛАМИ

31 ТРАВНЯ

12:00

Valeri Twin

ЗАСЛУЖЕНИЙ АРТИСТ УКРАЇНИ

2401 Eastern Ave. Baltimore, MD 21224

ЗА ПІДТРИМКИ: тел 443-824-6878



BALTIMORE
UKRAINIAN
FESTIVAL



Charchalis & Company, P.A.
Certified Public Accountants and Consultants

Для гостей будуть доступні їжа та напої
(оплачується окремо) вхідний квиток 25\$